



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Obiettivi del Consiglio federale 2012

Parte II

Obiettivi del Consiglio federale 2012 – parte II

Decreto del Consiglio federale del 9 novembre 2011

Introduzione.....	3
Cancelleria federale	4
Dipartimento degli affari esteri.....	6
Dipartimento dell'interno.....	12
Dipartimento di giustizia e polizia	17
Dipartimento della difesa, della protezione della popolazione e dello sport	20
Dipartimento delle finanze	22
Dipartimento dell'economia	26
Dipartimento dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni.....	31

Editore: Cancelleria federale svizzera
ISSN: 1422-4550
N. art. 104.614.I

Distribuzione: UFCL, Vendita delle pubblicazioni federali, CH-3000 Berna
www.bundespublikationen.admin.ch
Disponibile anche su Internet: www.admin.ch

Introduzione

Conformemente all'art. 51 della legge del 21 marzo 1997 sull'organizzazione del Governo e dell'Amministrazione (LOGA), i dipartimenti pianificano le loro attività nell'ambito della pianificazione generale del Consiglio federale (programma di legislatura, obiettivi annuali). La Cancelleria federale assiste il Consiglio federale in questo compito di coordinazione e pianificazione (cfr. artt. 30 e 32 LOGA).

La pianificazione annuale dei dipartimenti è ugualmente destinata a trasporre a livello dipartimentale gli obiettivi del Consiglio federale per l'anno in corso. Gli obiettivi dei dipartimenti sono di esclusiva competenza di questi ultimi. Essi hanno quindi la possibilità sia di precisare – e soprattutto concretizzare – gli obiettivi del Consiglio federale nell'ambito prestabilito, sia di riprenderli senza modifiche. Completano inoltre la lista degli obiettivi del Consiglio federale, aggiungendo segnatamente oggetti di loro competenza.

L'armonizzazione materiale si riflette anche sul piano formale. Per facilitare la comunicazione a livello governativo e dipartimentale, la presentazione degli obiettivi dei dipartimenti e dei provvedimenti intesi a realizzarli è uniforme e sintetica. Ciò permette di ottenere rapidamente una visione d'assieme delle attività previste.

Gli obiettivi 2012 dei dipartimenti federali e della Cancelleria federale fungono da base per la stesura del rapporto del Consiglio federale sulla sua gestione (Rapporto di gestione – volume II), che il Consiglio federale adotterà nella primavera del 2013.

Spiegazione dei segni:

* in base agli obiettivi del Consiglio federale per il 2012

Cancelleria federale

Obiettivo 1: Sostegno efficace ed efficiente al Consiglio federale nella sua pianificazione politica

- ▶ Il messaggio sul programma di legislatura 2011–2015 è adottato nel gennaio 2012.*
- ▶ Nella prima metà del 2012 il piano per la «comunicazione di crisi» è elaborato e approvato e la sua attuazione è avviata.
- ▶ Il controllo allargato dei mandati del Consiglio federale è introdotto e, dal 2012, il Consiglio federale è informato ogni mese sul suo svolgimento.
- ▶ La strategia di lungo termine sullo sviluppo dei diritti politici in Svizzera è elaborata nella prima metà del 2012 e costituisce il fondamento per la revisione totale delle basi legali.
- ▶ Il messaggio concernente la revisione parziale della legge federale sui diritti politici è adottato nella seconda metà del 2012.*
- ▶ La strategia di medio termine sull'ulteriore sviluppo del diritto in materia di consultazione è elaborata nella prima metà del 2012 ed è impiegata come base per il processo decisionale in seno al Consiglio federale.

Obiettivo 2: Adempimento dei mandati efficiente, orientato ai processi e agli obiettivi in osservanza del principio della parità di trattamento delle lingue ufficiali e nazionali

- ▶ La nota di discussione relativa alla revisione della legge sulle pubblicazioni ufficiali è presentata al Consiglio federale nella prima metà del 2012 e l'avamprogetto da porre in consultazione è adottato nella seconda metà del 2012.*
- ▶ Il rapporto sulle elezioni per il rinnovo integrale delle commissioni extraparlamentari per il periodo amministrativo dal 2012 al 2015 è sottoposto al Consiglio federale per approvazione nella prima metà del 2012.
- ▶ Gli obiettivi qualitativi e quantitativi della Cancelleria federale per attuare l'ordinanza sulle lingue sono elaborati e approvati nella prima metà del 2012 e attuati nella seconda metà del 2012.
- ▶ Il sistema politico svizzero, il funzionamento del Governo e i diritti di codecisione del Popolo sono illustrati agli organismi internazionali e al Corpo diplomatico.

Obiettivo 3: Attuazione competente e conforme agli obiettivi di progetti strategici in osservanza dei principi di HERMES e degli sviluppi tecnici

- ▶ I progetti definiti per la prima fase di modernizzazione del sistema informatico del Centro delle pubblicazioni ufficiali (CPU) sono attuati.
- ▶ Il rinnovo degli strumenti tecnici dei diritti politici (PORE) è concluso nella seconda metà del 2012.
- ▶ Entro la fine del 2012 è presentato un progetto per il terzo rapporto al Consiglio federale sul voto elettronico, stilato in base alle valutazioni successive alle elezioni del Consiglio nazionale 2011, con omologazione e raccomandazioni per l'impiego futuro del voto elettronico.*
- ▶ Il programma «GEVER Confederazione» è concluso entro la fine del 2012 e il resoconto è presentato al Consiglio federale. La gestione degli affari nell'ambito dei processi interdipartimentali è introdotta nella prima metà del 2012, le responsabilità per la prosecuzione del progetto in collaborazione con i dipartimenti sono chiarite e le responsabilità gerarchiche in seno alla CaF sono definite ed approvate.
- ▶ Il rinnovo del Portale svizzero «ch.ch» è concluso entro la fine del 2012.

Dipartimento degli affari esteri

Obiettivo 1: Rafforzamento delle relazioni con l'UE

- ▶ Avvio, per quanto possibile, dei negoziati previsti con l'UE.*
- ▶ Prosecuzione dei negoziati nei settori dell'agricoltura, della sicurezza alimentare, della sicurezza dei prodotti e della sanità pubblica.*
- ▶ Prosecuzione dei negoziati nel settore energetico.
- ▶ Avvio dei negoziati per la collaborazione nel settore della sicurezza dei prodotti chimici (REACH e CLP).*
- ▶ Prosecuzione dei negoziati sulla partecipazione della Svizzera al sistema di navigazione satellitare GNSS (GALILEO/EGNOS).*
- ▶ Prosecuzione dei negoziati sulla partecipazione al sistema di scambio di quote di emissione (ETS).*
- ▶ Approvazione del messaggio relativo all'accordo di cooperazione fra Svizzera e UE nell'ambito della concorrenza.*
- ▶ Prosecuzione e concretizzazione dei colloqui con l'UE su taluni aspetti dell'imposizione delle imprese («ring fencing»).*
- ▶ Qualora l'UE inoltrasse una domanda in questo senso, avvio di colloqui per un'eventuale revisione della fiscalità del risparmio.*
- ▶ Conclusione dei negoziati concernenti la partecipazione della Svizzera all'Ufficio europeo di sostegno per l'asilo (UESA) in qualità di osservatrice.
- ▶ Conclusione dei negoziati relativi a un accordo amministrativo sulle modalità di partecipazione della Svizzera all'Agenzia IT.
- ▶ Chiarimento delle condizioni per un'eventuale partecipazione della Svizzera al programma culturale europeo 2014–2020.*
- ▶ Prosecuzione della strategia di comunicazione della Svizzera nei confronti delle istituzioni europee a Bruxelles.
- ▶ Utilizzo dell'intero contributo della Svizzera in favore di progetti volti a ridurre le disparità economiche e sociali nell'Unione Europea allargata.
- ▶ Approvazione da parte del Consiglio federale del rapporto sulle misure che permettono di informare rapidamente il Parlamento sui progetti di atti legislativi europei importanti conformemente alla mozione CPE-S 10.3005.*
- ▶ Ulteriore consolidamento e ampliamento dei contratti esistenti: approvazione e implementazione definitivi dell'allegato II sulla libera circolazione delle persone. Adattamento degli allegati IV (settore fitosanitario) e V (alimentazione degli animali) dell'accordo agricolo.

Obiettivo 2: Rafforzamento e ampliamento delle relazioni e dei contatti politici in Europa

- ▶ Ulteriore intensificazione delle relazioni con gli Stati europei.*
- ▶ Miglioramento delle condizioni quadro per la collaborazione transfrontaliera; individuazione di proposte di soluzione per eliminare gli ostacoli allo sviluppo.
- ▶ Ulteriore approfondimento delle relazioni con la Russia nei settori definiti nella strategia del Consiglio federale.*
- ▶ Ulteriore ampliamento delle relazioni con la Turchia.*
- ▶ Intensificazione delle relazioni con Stati in zone di conflitti e di tensioni (Balcani occidentali, Caucaso meridionale, Asia centrale).
- ▶ Maggior ricorso al Consiglio d'Europa e all'OSCE quali piattaforme per esercitare influenza nell'ambito della politica estera.

Obiettivo 3: Rafforzamento e ampliamento delle relazioni e dei contatti politici in Asia/Oceania

- ▶ Rafforzamento della collaborazione politica con le potenze regionali (fra le quali Cina, Giappone, India) attraverso dialoghi politici e tematici mirati.*
- ▶ Potenziamento della presenza e dell'impegno della Svizzera nei consessi dei quali essa è membro (Pakistan e Afghanistan: Friends of Democratic Pakistan, International Contact Group) o con i quali intrattiene relazioni istituzionali (ASEAN).
- ▶ Sostegno efficace della candidatura della Svizzera per l'adesione all'Asia-European-Meeting (ASEM) e avvio di contatti con altre organizzazioni (South Asian Association for Regional Cooperation in Asia meridionale e Pacific Island Forum nella regione del Pacifico).

Obiettivo 4: Rafforzamento e ampliamento delle relazioni e dei contatti politici nella regione America settentrionale, centrale e meridionale

- ▶ Estensione della collaborazione con gli USA a nuove tematiche e rafforzamento della cooperazione nei settori di comune interesse.*
- ▶ Rivendicazione efficace da parte della Svizzera delle proprie richieste in materia di governance globale nel quadro dei suoi contatti bilaterali con i Paesi del G20 della regione.
- ▶ Rafforzamento dell'impegno in favore dello stato di diritto e dei diritti umani anche in collaborazione con l'Organizzazione degli stati americani (OSA).
- ▶ Intensificazione delle attività per ridurre la povertà e rafforzare le istituzioni statali, soprattutto in America centrale.

Obiettivo 5: Miglioramento delle relazioni e dei contatti politici in Africa e nel Vicino Oriente

- ▶ Definizione di nuove possibilità per una collaborazione proattiva con i governi nati dalla democratizzazione in Africa e nel Vicino Oriente nonché con nuovi attori nella regione.*
- ▶ Consolidamento della strategia integrata della Svizzera per il Nord Africa e il Vicino Oriente e attuazione del programma per il sostegno della democratizzazione, dell'economia, della gestione della migrazione e dello sviluppo in questa regione.
- ▶ Verifica delle possibilità di approccio a consessi regionali africani che si occupano dei processi di democratizzazione e della promozione dello sviluppo di Paesi africani nonché delle opportunità di creare sinergie.

Obiettivo 6: Promozione della pace e della sicurezza umana

- ▶ Revisione della strategia 2009 per l'Africa subsahariana.
- ▶ Ulteriore sviluppo della strategia per la regione dei Grandi Laghi (2009–2012) in vista di una sua prosecuzione per il 2012–2015 attraverso un impegno consolidato e integrato della Svizzera.
- ▶ Identificazione di possibilità per un impegno sostenibile nel Corno d'Africa risp. Sud Sudan/Sudan mettendo a frutto il valore aggiunto insito nella politica estera della Svizzera.
- ▶ Presentazione entro i termini previsti del secondo rapporto per l'esame periodico universale in seno al Consiglio dei diritti dell'uomo e superamento della valutazione dei Paesi a Ginevra.*
- ▶ Ampliamento delle attività della Svizzera nell'ambito dei buoni servizi e della mediazione. Aumento delle risorse personali e finanziarie in favore di queste attività di promozione della pace.
- ▶ Contributo determinante della Svizzera alla lotta contro l'impunità e alla prevenzione di atrocità belliche e genocidi, in particolare attraverso iniziative nell'ambito delle Nazioni Unite e della consulenza a singoli governi.
- ▶ Approvazione della strategia di migrazione 2012–2014 del DFAE.

Obiettivo 7: Impegno della Svizzera in favore dei diritti dell'uomo e del diritto internazionale pubblico

- ▶ Apertura della procedura di consultazione ai fini di una base legale formale per il blocco preventivo degli averi patrimoniali di persone politicamente esposte.*
- ▶ Approvazione del messaggio relativo alla Convenzione del 13 dicembre 2006 sui diritti delle persone con disabilità.*
- ▶ Apertura della procedura di consultazione relativa alla Convenzione del 20 dicembre 2006 sulla protezione di tutte le persone dalla sparizione forzata.*
- ▶ Approvazione del secondo, terzo e quarto rapporto combinato della Svizzera sull'attuazione della Convenzione sui diritti del fanciullo.
- ▶ Approvazione del terzo rapporto della Svizzera sull'attuazione della Convenzione quadro del Consiglio d'Europa per la protezione delle minoranze nazionali.
- ▶ Approvazione del settimo, ottavo e nono rapporto della Svizzera sull'attuazione della Convenzione del 21 dicembre 1965 sull'eliminazione di ogni forma di discriminazione razziale.
- ▶ Nel quadro della partecipazione della Svizzera al nuovo «Global Counterterrorism Forum» (GCTF), promovimento della strategia globale dell'ONU per la lotta al terrorismo e impegno in favore del rispetto dei diritti umani anche nella lotta al terrorismo.

Obiettivo 8: Rafforzamento del ruolo della Svizzera presso le organizzazioni internazionali e in quanto Stato ospite

- ▶ Conclusione positiva della presidenza della Svizzera al Vertice della Francofonia e della connessa presidenza della Commissione politica del Consiglio permanente con piena soddisfazione di tutti i Paesi membri. Sostegno attivo del processo di attuazione degli impegni assunti dai capi di stato e di governo in occasione del vertice di Montreux.
- ▶ Partecipazione attiva della Svizzera alla conferenza Rio+20 e diffusione del concetto di «economia verde» quale contributo in favore dello sviluppo sostenibile e della lotta contro la povertà e la disuguaglianza (compreso il fattore genere).
- ▶ Sfruttamento del 10° anniversario dell'adesione della Svizzera all'ONU per illustrare all'opinione pubblica interessata sia l'ONU stessa sia la politica della Svizzera in seno all'ONU.
- ▶ Allargamento della presenza svizzera negli organi rappresentativi e direttivi delle organizzazioni internazionali nonché nei segretariati dell'ONU e in altre organizzazioni internazionali. Svolgimento di campagne a sostegno delle candidature svizzere con il coinvolgimento delle ambasciate svizzere.*
- ▶ Investimento del contributo svizzero una tantum di 50 milioni di franchi per la ristrutturazione del Palazzo delle Nazioni e concessione di 4 milioni di franchi da impiegare ogni anno per promuovere l'universalità della Ginevra internazionale.

Obiettivo 9: Prosecuzione della cooperazione allo sviluppo, della cooperazione con gli Stati dell'Europa dell'Est e dell'aiuto umanitario

- ▶ Approvazione del messaggio relativo alla cooperazione internazionale 2013-2016 e dei rispettivi crediti quadro.*
- ▶ Gli obiettivi in vista dell'aumento allo 0,5 %, entro il 2015, della quota del reddito nazionale lordo (RNL) destinata agli aiuti pubblici allo sviluppo (APS) sono raggiunti.
- ▶ Partecipazione attiva della Svizzera alla discussione internazionale sulla lotta contro la povertà e, soprattutto, determinazione della sua posizione per il mantenimento degli Obiettivi di Sviluppo del Millennio (OSM) dopo il 2015.
- ▶ Apporto di un contributo alla gestione globale dei rischi e alla lotta contro la povertà attraverso la realizzazione di progetti innovativi e l'influsso sulla politica internazionale e sugli standard internazionali nell'ambito dei programmi globali della cooperazione internazionale.
- ▶ Attuazione delle misure volte a migliorare la coerenza fra politica di sviluppo e altri ambiti politici della Confederazione (migrazione, finanze/imposte, commercio, agricoltura ecc.).
- ▶ Miglioramento delle capacità nazionali per la prevenzione e la gestione dei rischi prima e durante la ricostruzione successiva a situazioni di crisi (conflitti, catastrofi naturali) nei Paesi partner grazie ai contributi della DSC in favore di Paesi fragili o instabili.

Obiettivo 10: Rafforzamento dell'impegno svizzero nell'ambito del disarmo e della non proliferazione

- ▶ Intensificazione degli sforzi della Svizzera per contrastare la legittimità delle armi nucleari tuttora vigente, allo scopo di compiere progressi sulla via del disarmo nucleare a medio termine.
- ▶ Partecipazione attiva della Svizzera agli sforzi per la riforma dei meccanismi di disarmo con un particolare contributo alla tutela e al posizionamento di Ginevra in questo ambito di attività.
- ▶ Impegno della Svizzera, nell'ambito dei negoziati relativi a un trattato sul commercio delle armi, in favore dell'approvazione di un valido strumento che, in base a criteri esaustivi, comprenda tutti i tipi di armi convenzionali e tutti i generi di trasferimento.
- ▶ Impegno della Svizzera nel quadro del dialogo internazionale sull'architettura di sicurezza europea.

Obiettivo 11: Rafforzamento dell'influenza sul G20 e in seno al Fondo monetario internazionale

- ▶ Scambio attivo con l'attuale e futura presidenza del G20 e partecipazione a seminari tematici del G20.
- ▶ Impegno della Svizzera per il rafforzamento del 3G (Global Governance Group) e definizione delle tematiche prioritarie.
- ▶ Adozione delle decisioni necessarie al rafforzamento del gruppo di voto nel Fondo monetario internazionale (FMI) e nel Gruppo della Banca Mondiale.*

Obiettivo 12: Promozione della visibilità e del posizionamento della Svizzera all'estero

- ▶ Approvazione del messaggio concernente la partecipazione della Svizzera all'esposizione universale Expo Milano 2015.*
- ▶ Monitoraggio e analisi costanti dell'immagine della Svizzera nei media di Paesi d'importanza strategica per il nostro Paese.
- ▶ Integrazione e utilizzo dei social media e dei loro effetti sulla politica estera della Svizzera da parte dei vari servizi interessati.
- ▶ Creazione di un'immagine positiva della Svizzera grazie alla presenza della House of Switzerland ai Giochi olimpici 2012 di Londra che ha suscitato una vasta eco sui media.
- ▶ Presentazione della Svizzera quale Paese innovativo e diversificato all'esposizione universale 2012 di Yeosu in Corea del Sud.
- ▶ Il Consiglio federale ha dibattuto l'impostazione della rete esterna e ha deciso le linee fondamentali dell'impostazione futura.*

Obiettivo 13: Consolidamento e ampliamento dell'attività consolare

- ▶ Consolidamento della cooperazione con più Stati nell'ambito dell'attività consolare.
- ▶ Conclusione dell'ampliamento della helpline per i cittadini operativa 365 giorni all'anno, 24 ore su 24.
- ▶ Messa in esercizio di uno Schengen Common Visa Application Center (centro comune per il trattamento delle domande di visto).

Dipartimento dell'interno

Obiettivo 1: Sviluppare ulteriormente le normative nel settore della medicina umana

- ▶ Il rapporto sulla consultazione relativa alla modifica dell'articolo 119 della Costituzione federale e alla revisione della legge sulla medicina della procreazione in relazione all'autorizzazione della diagnosi preimpianto è pubblicato. Il Consiglio federale ha deciso in merito al seguito dei lavori.*
- ▶ L'indagine conoscitiva relativa alle disposizioni di esecuzione concernenti la legge sulla ricerca sull'essere umano è avviata.
- ▶ Il rapporto sulla consultazione relativa alla revisione della legge sulle professioni mediche è pubblicato. Il Consiglio federale ha deciso in merito al seguito dei lavori.*

Obiettivo 2: Promuovere la salute e la prevenzione*

- ▶ Il messaggio concernente la revisione ordinaria della legge sugli agenti terapeutici (2a tappa) è approvato.
- ▶ Il messaggio concernente la legge federale sulla cartella del paziente informatizzata è approvato.
- ▶ Il rapporto sulla consultazione relativa alla revisione della legge sui trapianti (disciplinamento dell'attribuzione di organi a scopo di trapianto) è pubblicato. Il Consiglio federale ha deciso in merito al seguito dei lavori.
- ▶ Il rapporto sulla consultazione relativa all'avamprogetto di un decreto federale con rapporto esplicativo sulla ratifica della Convenzione Medicrime è pubblicato. Il Consiglio federale ha deciso in merito al seguito dei lavori.
- ▶ La procedura di consultazione relativa al disciplinamento, mediante legge federale, della registrazione dei tumori e di altre malattie è avviata.
- ▶ Il decreto del Consiglio federale concernente la proroga dei tre programmi nazionali di prevenzione (tabacco, alcol, alimentazione e attività fisica) 2013–2016 è disponibile.
- ▶ Il rapporto sulla pericolosità di Internet e dei giochi in rete (in adempimento del postulato Forster 09.3521) è approvato.
- ▶ Il rapporto sui fondi confiscati al narcotraffico per la riabilitazione dei tossicodipendenti (in adempimento del postulato CSSS-N 10.3007) è approvato.
- ▶ Il rapporto sulla donazione di organi (in adempimento dei postulati Favre 10.3711, Gutzwiller 10.3703 e Amherd 10.3701) è approvato.
- ▶ Il rapporto sull'aumento dei parti cesarei (in adempimento del postulato Maury Pasquier 08.3935) è approvato.
- ▶ Il rapporto sul futuro della psichiatria (in adempimento del postulato Stähelin 10.3255) è approvato.

Obiettivo 3: Promuovere la qualità e l'economicità nella sanità pubblica

- ▶ La procedura di consultazione relativa alla concretizzazione della strategia nazionale sulla qualità è avviata.*
- ▶ Il Consiglio federale ha condotto una discussione sui punti essenziali (obiettivi, modalità di lavoro, responsabilità, fabbisogno finanziario) in relazione all'istituzione di un'agenzia per la valutazione della tecnologia e preso una decisione in merito al seguito dei lavori.*
- ▶ Il Consiglio federale ha condotto una discussione sugli effetti delle misure volte a ridurre il prezzo dei medicinali, nonché su vantaggi e svantaggi di un sistema di importo fisso, e preso una decisione in merito al seguito dei lavori.*
- ▶ Il rapporto sull'attuazione del finanziamento delle cure è approvato.

Obiettivo 4: Risanare e consolidare il sistema delle assicurazioni sociali*

- ▶ Il rapporto sul futuro del 2° pilastro è approvato.
- ▶ I lavori di ricerca previsti per la prossima revisione dell'AVS sono conclusi. Nel secondo semestre del 2012 il Consiglio federale stabilisce i passi successivi e le grandi linee della revisione prevista.

Obiettivo 5: Promuovere l'educazione, la ricerca e l'innovazione

- ▶ Il messaggio concernente il promovimento dell'educazione, della ricerca e dell'innovazione (ERI) negli anni 2013–2016 è approvato.*
- ▶ Il finanziamento dei progetti che in base alla road map svizzera per le infrastrutture di ricerca presentano un'elevata rilevanza economica è assicurato.
- ▶ Una nuova serie di programmi nazionali di ricerca concernenti la politica energetica è approvata dal Consiglio federale.
- ▶ Le premesse fondamentali per garantire una formazione liceale di elevata qualità sono appurate.
- ▶ Gli elementi centrali per trattare il tema della formazione liceale nel quadro della rapporto sulla formazione sono definiti.
- ▶ Gli interessi della Svizzera sono stati esposti con successo alla conferenza ministeriale sul processo di Bologna in programma alla fine di aprile del 2012.
- ▶ Le migliori condizioni quadro possibili per la partecipazione della Svizzera alle iniziative faro europee nel settore delle tecnologie emergenti e future, come pure i mezzi necessari a tal fine sono assicurati.*
- ▶ Il messaggio sulla partecipazione della Svizzera ai programmi di educazione, formazione professionale e per la gioventù dell'UE 2014–2020 («Education Europe») è elaborato, un relativo mandato negoziale è approvato e la partecipazione della Svizzera ai programmi dell'UE in corso è valutata.*
- ▶ Il messaggio sulla partecipazione della Svizzera al programma quadro di ricerca dell'UE 2014–2020 («Horizon 2020») è elaborato, un relativo mandato negoziale è approvato e il rinnovo dell'accordo è preparato.*
- ▶ La posizione della Svizzera sulle proposte di risoluzioni e bandi di concorso dei programmi nel settore dell'aeronautica europea è definita in vista della riunione del consiglio dell'Agenzia spaziale europea ESA a livello ministeriale.
- ▶ Il rapporto sui risultati della verifica dei compiti concernente la ricerca dell'Amministrazione federale e la valutazione delle varianti per l'attuazione di un ordine di priorità nella ricerca dell'Amministrazione federale è approvato.

Obiettivo 6: Promuovere la politica dell'infanzia e della gioventù

- ▶ L'ordinanza relativa alla riveduta legge sulla promozione delle attività giovanili extrascolastiche è approvata.
- ▶ Il rapporto sulla garanzia del finanziamento a Pro Juventute per il servizio «Consulenza + aiuto 147» (in adempimento dei postulati Schmid-Federer 10.4018 e Fiala 10.3994) è approvato.*

Obiettivo 7: Sviluppare una politica familiare coerente*

- ▶ La decisione del Consiglio federale sui passi successivi per armonizzare l'anticipo degli alimenti è presa.
- ▶ Il rapporto sulle misure di coordinamento per la protezione dei bambini e degli adolescenti dalla violenza in famiglia (in adempimento del postulato Fehr 07.3725) è approvato.

Obiettivo 8: Lottare contro la povertà in Svizzera*

- ▶ Un pacchetto di provvedimenti per una strategia nazionale di lotta alla povertà a breve, medio e lungo termine è presentato.
- ▶ Il rapporto sugli effetti soglia e le loro conseguenze per il sistema delle assicurazioni sociali (in adempimento del postulato Hêche 09.3161) è approvato.

Obiettivo 9: Promuovere la parità dei sessi negli ambiti lavoro e lotta alla violenza domestica

- ▶ Un progetto per le PMI teso a promuovere la parità e la conciliabilità tra lavoro e famiglia è sviluppato in collaborazione con la SECO.
- ▶ I costi per l'economia nazionale della violenza nei rapporti di coppia sono rilevati nell'ambito di uno studio.

Obiettivo 10: Ottimizzare le condizioni quadro delle istituzioni culturali

- ▶ Il rapporto sui risultati della consultazione relativa alla revisione della legge federale concernente il promovimento dell'istruzione dei giovani Svizzeri all'estero è pubblicato. Il Consiglio federale ha deciso in merito al seguito dei lavori.*
- ▶ Il Consiglio federale ha deciso in merito al seguito dei lavori relativi alla futura forma giuridica e organizzativa della Cineteca svizzera.

Obiettivo 11: Consolidare e ottimizzare la statistica federale

- ▶ Le ordinanze che si fondano sulla legge sulla statistica federale, in particolare l'ordinanza sulle rilevazioni statistiche e l'ordinanza sul Registro delle imprese e degli stabilimenti, sono sottoposte a verifica e le modifiche che ne risultano sono approvate.
- ▶ Il Consiglio federale ha approvato il rapporto sul Programma pluriennale della statistica federale 2011-2015.*

Obiettivo 12: Introdurre sul piano operativo un «Single point of orientation» (SPO)

- ▶ La richiesta di introdurre un SPO per l'indicizzazione dei documenti ufficiali è presentata al Consiglio federale.*

Obiettivo 13: Portare avanti la riforma di MeteoSvizzera

- ▶ Il messaggio sulla legge federale sui compiti, l'organizzazione e il finanziamento dell'Istituto federale di meteorologia e climatologia è approvato.*
- ▶ I primi passi (strategia, prima fase dell'adeguamento organizzativo e offerta di prestazioni) in vista del trasferimento di MeteoSvizzera nell'Amministrazione federale decentralizzata sono attuati.

Dipartimento di giustizia e polizia

Obiettivo 1: Migrazione e integrazione

- ▶ È avviata la consultazione in merito alla revisione della legge sull'asilo (completo riassetto del settore dell'asilo, illustrato nel rapporto del DFGP di marzo 2011 sulle misure per accelerare le procedure di asilo).*
- ▶ È avviata la consultazione per l'attuazione dell'iniziativa popolare «per l'espulsione degli stranieri che commettono reati».*
- ▶ Il Consiglio federale ha adottato il rapporto «Libera circolazione delle persone e immigrazione» (in adempimento dei postulati 09.4311 Bischof e 09.4301 Girod, nonché della mozione 10.3721 Brändli).*
- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto dell'esito della consultazione in merito alle innovazioni nel diritto integrativo e alla proposta di sancire l'integrazione in leggi speciali e ha adottato il messaggio.*
- ▶ Nell'intento di portare avanti il dialogo integrativo, è stato concretato il programma di lavoro della Conferenza tripartita sugli agglomerati (CTA) in collaborazione con i partner CTA ed è stato svolto almeno un dialogo tematico (vita lavorativa, educazione precoce/salute, cultura/religione o integrazione in loco).
- ▶ Sono conclusi i negoziati per l'ammissione della Svizzera quale osservatrice all'Ufficio europeo di sostegno per l'asilo (UESA), incaricato di incoraggiare la cooperazione intraeuropea in materia di asilo. Operante in veste di agenzia europea autonoma, l'UESA coopera strettamente con le autorità competenti dei singoli Stati membri, ma anche con l'ACNUR, l'Agenzia UE per i diritti fondamentali, la Commissione europea e l'Agenzia europea per le frontiere esterne (FRONTEX).
- ▶ Cooperazione intensificata con gli Stati di provenienza e di transito della migrazione irregolare: il dialogo migratorio con la Tunisia, la Turchia, lo Sri Lanka e la Georgia è avviato e la cooperazione è formalizzata (MoU/Accordo).
- ▶ Sono stati svolti progetti di reintegrazione e di rafforzamento delle capacità locali («capacity building») negli Stati di provenienza dei richiedenti l'asilo.
- ▶ Sono stati identificati e avviati progetti per intensificare la cooperazione migratoria (Via della Seta, gestione integrata delle frontiere esterne, ecc.).
- ▶ Sono proseguiti i negoziati con l'Italia per intensificare la cooperazione Dublino.
- ▶ Il Consiglio federale ha approvato il Piano di emergenza Asilo.
- ▶ Procedono come da scadenziario i lavori d'implementazione del Piano di emergenza Asilo (lavori legislativi, semplificazione delle procedure di autorizzazione [cantonali], accordi con i partner [privati, Cantoni, DDPS], ecc.).

Obiettivo 2: Sicurezza e lotta alla criminalità

- ▶ È adottato il messaggio sulla revisione della Parte generale del Codice penale e del Codice penale militare nonché del diritto penale minorile (Modifica del diritto sanzionatorio).*
- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto dell'esito della consultazione sulla legge federale per l'armonizzazione delle pene nel Codice penale, nel Codice penale militare e nel diritto penale accessorio e ha deciso l'ulteriore procedura.*
- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto dell'esito della consultazione sulla revisione del diritto in materia di casellario giudiziale e ha eventualmente adottato il messaggio.*
- ▶ Il Consiglio federale, fondandosi sul rapporto stilato in adempimento del postulato Malama 10.3045 (Sicurezza interna: chiarire le competenze), ha deciso l'ulteriore procedura da seguire per la legge federale sui compiti della Confederazione in materia di polizia (LCPol).*
- ▶ È adottato il messaggio per modificare la Costituzione federale, il Codice penale, il Codice penale militare e il diritto penale minorile (interdizione di esercitare un'attività, d'intrattenere contatti e di accedere a un'area geografica).*
- ▶ È adottato il messaggio per l'iniziativa popolare «affinché i pedofili non lavorino più con fanciulli».*
- ▶ Il Consiglio federale ha approvato l'ordinanza alla legge federale sulla protezione extraprocedurale dei testimoni.¹
- ▶ Il Consiglio federale ha approvato le ordinanze adeguate per attuare il Protocollo ONU sulle armi da fuoco e lo Strumento ONU per il rintracciamento.²
- ▶ Il Consiglio federale ha adottato la strategia per la gestione integrata delle frontiere.*
- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto dell'esito della consultazione in merito alla legge federale sulle prestazioni di sicurezza private fornite all'estero e ha deciso l'ulteriore procedura.*

¹ L'obiettivo dipende dall'esito delle deliberazioni parlamentari in merito alla legge.

² L'obiettivo dipende dall'esito delle deliberazioni parlamentari in merito alla legge.

Obiettivo 3: Cooperazione internazionale in materia di giustizia e di polizia

- ▶ È avviata la consultazione su un progetto di cooperazione con le autorità estere in materia amministrativa.*
- ▶ È adottato il messaggio sul trattato con il Kosovo per il trasferimento di condannati.
- ▶ È adottato il messaggio per l'approvazione e la trasposizione della Convenzione del Consiglio d'Europa sulla protezione dei minori contro lo sfruttamento e gli abusi sessuali (Convenzione di Lanzarote).*
- ▶ Gli sviluppi dell'acquis di Schengen e Dublino notificati alla Svizzera sono ripresi e trasposti nei termini previsti, oppure l'UE ha accettato un rinvio.
- ▶ Cooperazione intensificata e agevolata tra le autorità di polizia degli Stati UE (Prüm): il Consiglio federale ha deciso l'ulteriore procedura in vista dell'eventuale avvio di negoziati con l'UE (Prüm) e gli USA (analogo a Prüm).
- ▶ Il Consiglio federale ha approvato l'accordo di cooperazione in materia di polizia rinegoziato con l'Austria e il Principato del Liechtenstein.
- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto della valutazione dell'accordo di cooperazione in materia di polizia con l'Italia e ha deciso in merito a un eventuale potenziamento del trattato.

Obiettivo 4: Coesione sociale*

- ▶ È avviata la consultazione sul diritto in materia di alimenti e di accudimento (revisione parziale del Codice civile).
- ▶ Al più tardi a un anno dall'avvenuta votazione sul controprogetto all'iniziativa popolare «per giochi in denaro al servizio del bene comune», il Consiglio federale ha deciso in merito all'ulteriore procedura da seguire per la revisione della legge sulle lotterie e ad eventuali adeguamenti della legislazione sulle case da gioco.

Obiettivo 5: Istituzioni statali

- ▶ È adottato il messaggio sull'iniziativa popolare «Elezione del Consiglio federale da parte del Popolo».*
- ▶ Trasformazione dell'Ufficio federale di metrologia (metas) nell'Istituto federale di metrologia: il nuovo Istituto è operativo.

Obiettivo 6: Piazza economica svizzera

- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto dell'esito della consultazione sulla revisione del Codice delle obbligazioni (Revisione del diritto in materia di prescrizione) e ha eventualmente adottato il messaggio.*

Dipartimento della difesa, della protezione della popolazione e dello sport

Obiettivo 1: Condizioni per la concretizzazione del Rapporto sull'esercito 2010

- ▶ I concetti necessari alla concretizzazione del rapporto sull'esercito sono elaborati sulla base dei parametri fondamentali e delle direttive del Parlamento.
- ▶ I parametri fondamentali e le direttive del Parlamento relativi al Rapporto sull'esercito 2010 sono debitamente considerati nella pianificazione dell'esercito, nella pianificazione in materia di armamento e di immobili, nel messaggio sugli immobili nonché nell'acquisto per la sostituzione parziale della flotta di Tiger.

Obiettivo 2: Pianificazione degli impieghi dell'esercito*

- ▶ Il messaggio a sostegno dei decreti federali concernenti gli impieghi dell'esercito in appoggio alle autorità civili è licenziato.
- ▶ Il messaggio sull'impiego dell'esercito in servizio d'appoggio nell'ambito delle misure di sicurezza del World Economic Forum (WEF) 2013-2015 è licenziato.

Obiettivo 3: Attuazione delle misure di ottimizzazione nell'Informatica DDPS (TIC DDPS)

- ▶ I costi d'esercizio TIC sono ridotti, la strategia TIC è elaborata e i nuovi processi di condotta sono consolidati.

Obiettivo 4: Strategia della Confederazione in materia di cyberminacce

- ▶ Il rapporto concernente una concezione nazionale della sicurezza in materia di Cyber Defense è licenziato.*
- ▶ La realizzazione delle misure disposte nel quadro della concezione nazionale in materia di Cyber Defense è iniziata come previsto.

Obiettivo 5: Strategia «Protezione della popolazione e protezione civile 2015+» e Rete integrata Svizzera per la sicurezza

- ▶ Il rapporto «Protezione della popolazione e protezione civile 2015+» è stato licenziato e trattato da entrambe le Camere federali.*
- ▶ Il Consiglio federale ha preso atto del rapporto sullo stato dei lavori concernenti l'analisi nazionale dei pericoli «Rischi Svizzera».*
- ▶ Il Consiglio federale ha preso posizione in merito alla strategia nazionale per la protezione di infrastrutture critiche (PIC) e ha deciso in merito alle ulteriori misure da adottare in tale rapporto.*
- ▶ Il documento consensuale sulla protezione NBC è licenziato.
- ▶ La Rete integrata Svizzera per la sicurezza (RSS) è ulteriormente sviluppata e rafforzata. Il delegato della Confederazione e dei Cantoni ha iniziato la sua attività.

Obiettivo 6: Legge sulla promozione dello sport

- ▶ La legge sulla promozione dello sport e gli atti legislativi d'esecuzione sono entrati in vigore.

Obiettivo 7: Candidatura ai Giochi olimpici invernali del 2022

- ▶ Il gruppo di lavoro interdipartimentale ha analizzato, sotto la direzione dell'Ufficio federale dello sport, le condizioni quadro di un'eventuale candidatura della Svizzera e le ha valutate all'attenzione del Consiglio federale.

Obiettivo 8: Legge sul servizio informazioni

- ▶ Il messaggio concernente la legge sul servizio informazioni è licenziato.*

Obiettivo 9: Legge federale sulle misure per la salvaguardia della sicurezza interna (LMSI II)

- ▶ Le misure necessarie all'attuazione della LMSI II (adeguamenti di ordinanze, istruzioni e prescrizioni organizzative) sono adottate e approvate dal Consiglio federale.

Obiettivo 10: Rapporto concernente il Sistema d'informazione Sicurezza interna (ISIS)

- ▶ Le misure definite in base al rapporto ISIS sono attuate.

Dipartimento delle finanze

Obiettivo 1: Ottimizzazione della gestione e dell'impiego delle TIC a livello di Confederazione³

- ▶ Il Consiglio federale esercita la gestione informatica strategica a livello di Confederazione sulla base della strategia TIC da lui approvata e del relativo management e controlling strategico del portafoglio TIC.*
- ▶ Le attuali prestazioni trasversali in materia di TIC vengono assunte come servizi standardizzati dal DFF (OSIC). Il DFF (OSIC) ha definito, sulla base della strategia TIC dell'Amministrazione federale, ulteriori servizi TIC standard e modelli di mercato e li ha presentati al Consiglio federale per decisione.

Obiettivo 2: Programma burocratica della Confederazione

- ▶ Entro la metà del 2012, in tutti i Dipartimenti e presso la Cancelleria federale è introdotta la postazione di lavoro standard ed è quindi stato portato a termine il Programma burocratica della Confederazione .
- ▶ La strategia della burocratica per gli anni 2012–2016 è stata approvata.

Obiettivo 3: E-Government Svizzera⁴

- ▶ Il Comitato direttivo dell'e-government Svizzera ha deciso il piano d'azione per la promozione mirata di progetti di e-government con ampio effetto a tutti i livelli federali. I primi provvedimenti sono stati attuati.*
- ▶ La Confederazione assume un ruolo dirigenziale più marcato nell'ambito dell'e-government. Essa definisce condizioni quadro e direttive per l'attuazione unitaria a livello nazionale dell'e-government e porta avanti i progetti prioritari della strategia nazionale per i quali la Confederazione è responsabile.

³ Questo obiettivo presuppone che il disegno del mese di luglio del 2011 della nuova ordinanza sull'informatica nell'Amministrazione federale (OIAF) venga approvato senza modifiche sostanziali entro la fine del 2011. Inoltre sussiste un legame con la strategia TIC dell'Amministrazione federale 2012–2015, che viene presentata per approvazione al Consiglio federale entro dicembre 2011.

⁴ Questo obiettivo presuppone che il disegno del mese di giugno del 2011 della nuova Convenzione quadro tra Confederazione e Cantoni venga approvato senza modifiche sostanziali entro la fine del 2011.

Obiettivo 4: Garantire l'attrattiva della piazza svizzera e la stabilità della piazza finanziaria

- ▶ Il Consiglio federale ha verificato lo stato di attuazione delle 25 misure complessive della strategia dei mercati finanziari e nella seconda metà del 2012 ha fornito informazioni in merito.*
- ▶ Le ordinanze legate al disegno di legge «too big to fail» (rafforzamento della stabilità nel settore finanziario), l'ordinanza sui fondi propri e l'ordinanza sulle banche sono introdotte entro metà del 2012.*
- ▶ I lavori di attuazione di Basilea III avviati nel settore delle prescrizioni sui fondi propri sono terminati entro la fine del 2012.*
- ▶ Un meccanismo di analisi e di sorveglianza tempestiva del mercato è stato sviluppato per rafforzare le capacità d'individuazione precoce di crisi e la capacità di resistenza alla crisi.
- ▶ Con altri Stati sono state avviate trattative in materia d'imposizione alla fonte e di un migliore accesso al mercato per i fornitori di servizi finanziari svizzeri.*
- ▶ L'attuazione della politica della Svizzera sullo scambio di informazioni viene proseguita.*

Obiettivo 5: Potenziare l'attrattiva e la credibilità del sistema fiscale svizzero*

- ▶ Il Consiglio federale ha avviato la procedura di consultazione sulla riforma III dell'imposizione delle imprese.
- ▶ Prosecuzione e concretizzazione dei colloqui con l'UE su taluni aspetti dell'imposizione delle imprese («ring fencing»).
- ▶ Se una corrispondente richiesta viene presentata dall'UE devono essere avviati i colloqui su un'eventuale revisione dell'imposizione del risparmio.
- ▶ La procedura di consultazione per eliminare la penalizzazione del matrimonio e per raggiungere un rapporto equilibrato nell'imposizione dei coniugi e della famiglia è stata avviata.
- ▶ La procedura di consultazione sulla revisione del diritto penale fiscale federale è stata avviata.

Obiettivo 6: Consolidare l'influenza della Svizzera nelle istituzioni multilaterali (G20, Istituzioni di Bretton Woods) e ampliare l'interazione politica nel settore finanziario*

- ▶ Le decisioni sul potenziamento del gruppo di voto in seno al Fondo monetario internazionale (FMI) e al Gruppo della Banca mondiale sono state prese.
- ▶ La posizione della Svizzera nel Financial Stability Board (FSB) è stata rafforzata.
- ▶ Il Consiglio federale ha approvato l'avvio di altri dialoghi in ambito finanziario con Paesi molto importanti del G20.

Obiettivo 7: Rafforzare l'integrità del sistema finanziario*

- ▶ Il Consiglio federale ha scelto altri partner con cui concludere una convenzione sull'imposizione alla fonte e ha avviato se del caso trattative.
- ▶ Il Consiglio federale ha conferito il mandato per approvare i risultati delle trattative in merito alle rivedute raccomandazioni del Gruppo d'azione finanziaria (GAFI).
- ▶ Un disegno di legge sull'attuazione delle raccomandazioni rivedute del GAFI è stato elaborato, segnatamente l'ancoraggio dei reati fiscali in quanto reati preliminari per il riciclaggio di denaro e l'introduzione di misure per la creazione della trasparenza nelle società anonime (azioni al portatore).

Obiettivo 8: Mantenere l'equilibrio delle finanze della Confederazione

- ▶ Il Consiglio federale ha adottato una decisione di principio sulle priorità in ambito di politica della spesa pubblica per i prossimi 8–10 anni.*

Obiettivo 9: Sviluppo ulteriore della gestione amministrativa orientata ai risultati

- ▶ I lavori di dettaglio al progetto del Nuovo modello di gestione dell'Amministrazione federale (NMG) sono avanzati al punto che dovrebbe essere possibile presentare il progetto al Consiglio federale nel primo trimestre del 2013.

Obiettivo 10: Sistema fiscale ecologico

- ▶ Il rapporto sull'ecologizzazione del sistema fiscale (in adempimento della Mo. Studer 06.3190) è stato approvato dal Consiglio federale.*

Obiettivo 11: Messaggi concernenti iniziative popolari e rapporti in adempimento a postulati*

- ▶ Il messaggio sull'iniziativa popolare «Iniziativa a favore delle famiglie: deduzioni fiscali anche per i genitori che accudiscono personalmente i figli» è stato licenziato dal Consiglio federale.
- ▶ Il messaggio sull'iniziativa popolare «Basta con l'IVA discriminatoria per la ristorazione!» è stato licenziato dal Consiglio federale.
- ▶ Il rapporto sull'imposta duale sul reddito (in adempimento al postulato Sadis 06.3042) è stato licenziato.
- ▶ Il rapporto sulle perdite fiscali in caso di esenzione delle giovani imprese che sviluppano innovazioni (in adempimento al postulato Darbellay 09.3935) è stato licenziato.
- ▶ Il rapporto sulle misure di sostegno fiscali nel campo della ricerca e dello sviluppo (in adempimento al postulato della CET-N 10.3894) è stato licenziato.

Obiettivo 12: Rinnovo del mandato di prestazione UFIT

- ▶ Il Consiglio federale ha approvato il mandato di prestazioni GEMAP dell'UFIT per il periodo 2013-2015.

Obiettivo 13: Attuazione della «Strategia per il personale dell'Amministrazione federale 2011-2015»*

- ▶ Il rilevamento del tempo standardizzato per il personale dell'Amministrazione federale è stato introdotto.
- ▶ Il cambiamento delle basi tecniche nella previdenza professionale del personale federale è stato effettuato.
- ▶ Le esigenze di base poste ai quadri dell'Amministrazione federale sono state definite ed è stata pianificata la loro attuazione nello sviluppo degli stessi quadri.
- ▶ Il modello delle competenze dell'Amministrazione federale è stato aggiornato.

Obiettivo 14: Partecipazione della Svizzera al rafforzamento dei controlli alle frontiere esterne dello spazio Schengen

- ▶ L'AFD rispettivamente il Cgcf hanno partecipato a operazioni dell'Agenzia europea per le frontiere esterne (FRONTEX).*

Dipartimento dell'economia

Obiettivo 1: L'economia svizzera è consolidata dalle migliori condizioni quadro possibili e continua a crescere*

- ▶ Gli obiettivi strategici della politica di crescita 2012–2015 sono approvati dal Consiglio federale.
- ▶ Avvio della consultazione sulla revisione della legge sull'approvvigionamento economico del Paese.
- ▶ Licenziamento del messaggio concernente la revisione della legge sui cartelli.

Obiettivo 2: Verrà assicurato in ampia misura un elevato tasso di occupazione

- ▶ Misure intese a garantire i posti di lavoro e ad attenuare gli effetti di una grave recessione causata da una crisi finanziaria e monetaria internazionale sono in preparazione e, se necessario, avviate.
- ▶ Approvazione del programma di attuazione dell'iniziativa sul personale qualificato.
- ▶ Licenziamento da parte del Consiglio federale della legge federale sull'adeguamento delle misure collaterali alla libera circolazione delle persone.
- ▶ Licenziamento del messaggio concernente la legge federale sulla formazione continua.*

Obiettivo 3: La strategia di politica economica esterna della Svizzera è sviluppata ulteriormente

- ▶ Consolidamento della strategia svizzera di politica economica esterna e approvazione nel quadro del rapporto sulla politica esterna 2011.*
- ▶ La politica di libero scambio è intensificata mediante lo sviluppo e il rafforzamento della rete di accordi di libero scambio, tra cui:*
 - ▶ l'accordo di libero scambio tra gli Stati dell'AELS e l'India è firmato e il relativo messaggio licenziato.*
 - ▶ I negoziati per un accordo bilaterale di libero scambio tra la Svizzera e la Cina hanno raggiunto uno stadio avanzato.*
 - ▶ I negoziati in merito a un accordo di libero scambio tra l'AELS e gli Stati dell'Unione doganale tra la Russia, la Bielorussia e il Kazakistan nonché l'Indonesia hanno raggiunto uno stadio avanzato.*
- ▶ La protezione degli investimenti svizzeri all'estero è rafforzata dalla rinegoziazione degli accordi bilaterali di protezione degli investimenti.

Obiettivo 4: Rafforzamento delle relazioni con l'UE

- ▶ **Avvio, per quanto possibile, dei negoziati previsti con l'UE.***
- ▶ **Prosecuzione dei negoziati nei settori dell'agricoltura, della sicurezza alimentare, della sicurezza dei prodotti e della sanità pubblica.***
- ▶ **Prosecuzione dei negoziati nel settore energetico.**
- ▶ **Avvio dei negoziati per la collaborazione nel settore della sicurezza dei prodotti chimici (REACH e CLP).***
- ▶ **Prosecuzione dei negoziati sulla partecipazione della Svizzera al sistema di navigazione satellitare GNSS (GALILEO/EGNOS).***
- ▶ **Prosecuzione dei negoziati sulla partecipazione al sistema di scambio di quote di emissione (ETS).***
- ▶ **Licenziamento del messaggio relativo all'accordo di cooperazione bilaterale tra Svizzera e UE nell'ambito della concorrenza.***
- ▶ **Prosecuzione e concretizzazione dei colloqui con l'UE su taluni aspetti dell'imposizione delle imprese («ring fencing»).***
- ▶ **Qualora l'UE inoltrasse una domanda in questo senso, avvio di colloqui per un eventuale revisione della fiscalità del risparmio.***
- ▶ **Conclusione dei negoziati concernenti la partecipazione della Svizzera all'Ufficio europeo di sostegno per l'asilo (UESA) in qualità di osservatrice.**
- ▶ **Conclusione dei negoziati relativi a un accordo amministrativo sulle modalità di partecipazione della Svizzera all'Agenzia IT.**
- ▶ **Chiarimento delle condizioni per un'eventuale partecipazione della Svizzera al programma culturale europeo 2014-2020.***
- ▶ **Licenziamento del messaggio relativo alla legge federale concernente la notifica preventiva nell'ambito della prestazione di servizi.**
- ▶ **Prosecuzione della strategia di comunicazione della Svizzera nei confronti delle istituzioni europee a Bruxelles.**
- ▶ **Approvazione da parte del Consiglio federale del rapporto sulle misure che permettono di informare rapidamente il Parlamento sui progetti di atti legislativi europei importanti conformemente alla mozione CPE-S 10.3005.***
- ▶ **Ulteriore consolidamento e ampliamento dei contratti esistenti: approvazione e implementazione definitive dell'allegato II sulla libera circolazione delle persone. Adattamento degli allegati IV (settore fitosanitario) e V (alimentazione degli animali) dell'accordo agricolo.**

- Obiettivo 5:** La Svizzera prosegue la cooperazione allo sviluppo economico e la cooperazione con l'Europa dell'Est
- ▶ Licenziamento del messaggio sulla cooperazione internazionale 2013–2016 e sui rispettivi crediti quadro.*
 - ▶ Gli obiettivi in vista dell'aumento allo 0,5 %, entro il 2015, della quota del reddito nazionale lordo (RNL) destinata agli aiuti pubblici allo sviluppo (APS) sono raggiunti.
 - ▶ Apporto di un contributo alla gestione globale dei rischi e alla lotta contro la povertà attraverso la realizzazione di progetti innovativi e l'influsso sulla politica internazionale e sugli standard internazionali nell'ambito dei programmi globali della cooperazione internazionale.
 - ▶ Le misure intese a migliorare la coerenza tra la politica di sviluppo e altri settori politici del Dipartimento sono attuate.
- Obiettivo 6:** La Svizzera ha consolidato il proprio influsso in seno alle istituzioni multilaterali (G20, Istituzioni di Bretton Woods)*
- ▶ Adozione delle decisioni necessarie al rafforzamento del gruppo di voto nel Fondo monetario internazionale (FMI) e nel Gruppo della Banca mondiale.
 - ▶ Conferma del posizionamento attivo in merito all'agenda del G20 e approvazione di un *Memorandum of Understanding* per l'avvio di ulteriori dialoghi finanziari con i Paesi del G20.
- Obiettivo 7:** La politica agricola evolve in direzione di una politica integrale a favore dell'agricoltura e dell'economia alimentare
- ▶ Licenziamento del messaggio concernente l'evoluzione della politica agricola e il decreto federale che stanziava mezzi finanziari a favore dell'agricoltura per gli anni 2014–2017.*
 - ▶ I negoziati nel quadro dell'OMC, dell'accordo con l'UE concernente i settori dell'agricoltura, della sicurezza alimentare, della sicurezza dei prodotti e della sanità nonché nel quadro degli accordi bilaterali di libero scambio con Paesi non appartenenti all'UE vengono condotti in modo tale da rafforzare, dopo una conclusione positiva, la competitività dell'agricoltura e dell'economia alimentare svizzere.
- Obiettivo 8:** L'approvvigionamento della Svizzera in energia e risorse naturali è garantito a lungo termine.
- ▶ Attuazione della strategia del DFE sulle materie prime nel settore dei metalli rari e dei minerali.*

Obiettivo 9: La Svizzera pratica un'utilizzazione ottimale del territorio e del suolo e provvede a una protezione efficace delle superfici coltivate

- ▶ La politica agricola 2014–2017 sostiene un'ampia protezione delle superfici coltivate.
- ▶ Il DFE propone di adottare ulteriori misure.

Obiettivo 10: L'elevata qualità e la buona reputazione a livello internazionale del sistema universitario svizzero e della ricerca sono garantite

- ▶ Licenziamento del messaggio concernente il promovimento dell'educazione, della ricerca e dell'innovazione (ERI) negli anni 2013–2016.*
- ▶ Elaborazione del messaggio concernente la partecipazione della Svizzera al programma quadro di ricerca dell'UE 2014–2020 («Horizon 2020»); approvazione di un mandato di negoziazione in merito e preparazione del rinnovo dell'accordo.*
- ▶ Approvazione del rapporto sui risultati della verifica dei compiti «Misura di ricerca settoriale» e sulla valutazione delle varianti di attuazione per determinare le priorità nel settore della ricerca settoriale della Confederazione.

Obiettivo 11: La disponibilità alla formazione e l'occupabilità dei giovani sono migliorate

- ▶ Elaborazione del messaggio concernente la partecipazione della Svizzera ai programmi dell'UE nel settore dell'educazione, della formazione professionale e della gioventù 2014–2020 («Education Europe»); approvazione di un mandato in merito e valutazione della partecipazione ufficiale della Svizzera ai programmi dell'UE in corso.*
- ▶ Approvazione della modifica dell'ordinanza sulla formazione professionale nella parte concernente la formazione professionale superiore.
- ▶ Approvazione dell'ordinanza sul quadro nazionale di riferimento per le qualifiche (O-NQF, titolo di lavoro).

Obiettivo 12: Promozione della salute animale, della protezione degli animali e delle specie

- ▶ Il piano d'azione per l'attuazione della strategia «Salute degli animali in Svizzera 2010 plus» è realizzato secondo il programma prestabilito e viene avviato un progetto strategico per introdurre l'accertamento precoce delle malattie nuove e delle malattie che si manifestano di nuovo.
- ▶ In base agli insegnamenti tratti dall'esercitazione a livello nazionale per la gestione di crisi in caso di diffusione di un'epizoozia altamente contagiosa, sono stati avviati i provvedimenti necessari volti a rafforzare la prevenzione delle crisi.
- ▶ L'indagine conoscitiva concernente la revisione dell'ordinanza sulla protezione degli animali è stata svolta.
- ▶ L'indagine conoscitiva concernente le disposizioni d'esecuzione rivedute che si basano sulla nuova legge federale sulla circolazione delle specie di fauna e di flora protette è stata svolta.

Obiettivo 13: La riorganizzazione dei Dipartimenti viene attuata con successo

- ▶ Il decreto del Consiglio federale concernente il raggruppamento dei settori dell'educazione, della ricerca e dell'innovazione nel DFE è in gran parte attuato.*
- ▶ Il trasferimento dell'Ufficio federale di veterinaria nel DFI è preparato.
- ▶ Il trasferimento dell'Ufficio dell'integrazione nel DFAE è preparato.

Dipartimento dell'ambiente, dei trasporti, dell'energia e delle comunicazioni

- Obiettivo 1:** L'approvvigionamento energetico della Svizzera è assicurato a lungo termine. La strategia energetica 2050 è definita e l'abbandono graduale dell'energia nucleare è avviato*
- ▶ La procedura di consultazione relativa alla strategia energetica 2050 è avviata.
 - ▶ Il rapporto sul potenziale già sfruttato e futuro dei singoli settori della produzione di elettricità da fonti energetiche rinnovabili e sulla remunerazione a copertura dei costi per l'immissione in rete di energia elettrica (RIC) è approvato.
- Obiettivo 2:** La Svizzera contribuisce a mitigare il cambiamento climatico e i suoi effetti*
- ▶ In base all'avanzamento delle trattative il Consiglio federale preparerà i messaggi su un'eventuale ratifica di un accordo successivo al Protocollo di Kyoto e di un accordo bilaterale con l'Ue in materia di scambio delle quote di emissioni.
 - ▶ Il coordinamento dei piani d'azione settoriali per l'adeguamento al cambiamento climatico in Svizzera è realizzato.
- Obiettivo 3:** Utilizzazione ottimale del suolo e del territorio a favore di una protezione efficace dell'ambiente, del paesaggio rurale e della natura
- ▶ La Strategia sviluppo sostenibile 2012-2012 è adottata e fornisce un contributo tangibile alla Conferenza ONU sullo sviluppo sostenibile che si terrà a Rio de Janeiro nel giugno 2012.*
 - ▶ La Strategia svizzera in materia di biodiversità è approvata.*
 - ▶ La procedura di consultazione relativa alla revisione parziale della legge sulla pianificazione del territorio (seconda fase) è avviata.*
 - ▶ Il Progetto territoriale è adottato come quadro di riferimento per le attività d'incidenza territoriale della Confederazione.
 - ▶ Il piano di misure per l'attuazione della Politica forestale 2020 è elaborato.*

Obiettivo 4: Garanzia del finanziamento e dell'ampliamento dell'infrastruttura ferroviaria

- ▶ Il messaggio sull'iniziativa "Per i trasporti pubblici" e sul finanziamento e ampliamento dell'infrastruttura ferroviaria FAIF (controprogetto diretto) è adottato dal Consiglio federale.*
- ▶ I progetti di ampliamento dell'infrastruttura ferroviaria con impatto rilevante sul territorio e sull'ambiente sono integrati nel Piano settoriale dei trasporti.
- ▶ Il messaggio concernente la convenzione sulle prestazioni tra la Confederazione e le FFS per gli anni 2013-2016 e il finanziamento dell'infrastruttura ferroviaria svizzera (FFS e ferrovie private) per gli anni 2013-2016 è adottato.*
- ▶ La consultazione sulla revisione della legge federale concernente il risanamento acustico delle ferrovie è avviata.*
- ▶ La consultazione relativa alla costruzione e al finanziamento di un corridoio ferroviario per il trasporto merci con altezza agli angoli di 4 metri sull'asse del San Gottardo è avviata.*

Obiettivo 5: Continuazione delle riforme strutturali nel settore ferroviario

- ▶ Si è preso atto del rapporto del gruppo di esperti indipendenti sulla futura organizzazione dell'infrastruttura ferroviaria in Svizzera.
- ▶ La consultazione sulla revisione della legge sulla durata del lavoro è avviata.
- ▶ La consultazione sull'impiego di treni speciali per i tifosi di calcio per contenere gli effetti della violenza di questi ultimi sui trasporti pubblici è avviata.*
- ▶ Le disposizioni d'esecuzione relative alla Riforma delle ferrovie 2.2 sono decise.

Obiettivo 6: Garanzia della funzionalità della rete delle strade nazionali

- ▶ Il messaggio sulla revisione del decreto federale concernente la rete delle strade nazionali e sul finanziamento degli adeguamenti è adottato.*
- ▶ Il Consiglio federale ha presentato una proposta concernente il risanamento della galleria autostradale del San Gottardo per l'adozione di una decisione di principio.*
- ▶ La consultazione concernente il secondo programma per l'eliminazione dei problemi di capacità è pronta.

- Obiettivo 7: Mantenimento del sostrato qualitativo e sistemazione della rete delle strade nazionali**
- ▶ La pianificazione della manutenzione della rete delle strade nazionali è stata verificata e ottimizzata.
 - ▶ Le misure per migliorare la sostenibilità e la sicurezza (ad es. protezione contro l'inquinamento fonico, sicurezza nelle gallerie, centri di controllo del traffico pesante, corridoi faunistici, ecc.) sono definite.
- Obiettivo 8: Sicurezza stradale e aumento della sostenibilità del traffico stradale**
- ▶ Le ordinanze per l'attuazione di Via sicura sono elaborate.
 - ▶ La revisione totale dell'ordinanza sulla segnaletica stradale è pronta.
- Obiettivo 9: Politica aeronautica: garanzia di collegamenti ottimali della Svizzera con i centri europei ed extraeuropei**
- ▶ La procedura di consultazione relativa alla revisione parziale II della legge sulla navigazione aerea è stata svolta.*
 - ▶ Le basi per una soluzione relativa alle procedure di avvicinamento dell'aeroporto di Zurigo con la Germania sono definite ed è stata elaborata una bozza di accordo comune.
 - ▶ La scheda di coordinamento relativa al Piano settoriale dell'infrastruttura aeronautica PSIA per l'aeroporto di Zurigo è approvata.
- Obiettivo 10: La Svizzera coglie le opportunità offerte dalle tecnologie dell'informazione e della comunicazione**
- ▶ La strategia del Consiglio federale per una Società dell'informazione in Svizzera è stata aggiornata e approvata.*
 - ▶ Basi per la fornitura di servizi ad altissima velocità su gran parte del territorio nazionale sono state definite.
 - ▶ Il rapporto complementare relativo alla valutazione del mercato delle telecomunicazioni è stato approvato.*
 - ▶ Il messaggio relativo alla revisione della legge sulla radiotelevisione concernente un nuovo sistema di riscossione dei canoni radiotelevisivi è stato approvato.*

